



*Commission de la représentation  
électorale du Québec*

# Rapport

---

dés dépenses  
reliées à la délimitation  
des circonscriptions électorales

Janvier 2012





*Commission de la représentation  
électorale du Québec*

# Rapport

---

dés dépenses  
reliées à la délimitation  
des circonscriptions électorales

Janvier 2012

---

Carte électorale 2011

---

© Commission de la représentation électorale du Québec, 2011  
Dépot légal - Bibliothèque et Archives nationales du Québec, 2011  
Bibliothèque et Archives Canada  
ISBN 978-2-550-63617-5 (version pdf)

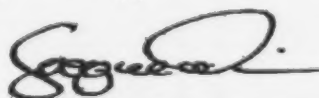
Québec, le 19 janvier 2012

Monsieur Jacques Chagnon  
Président de l'Assemblée nationale  
Hôtel du Parlement  
Bureau 1.30  
1045, rue des Parlementaires  
Québec (Québec) G1A 1A4

Monsieur le Président,

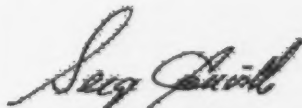
Conformément à l'article 548 de la *Loi électorale* (L.R.Q., c. E-3.3), nous avons l'honneur de vous transmettre le rapport des dépenses reliées à la délimitation des circonscriptions électorales telle que publiée à la *Gazette officielle du Québec*, le 20 octobre 2011.

Acceptez, Monsieur le Président, l'expression de notre très haute considération.



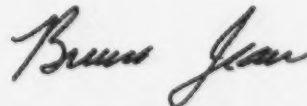
---

M. Jacques Drouin  
Président



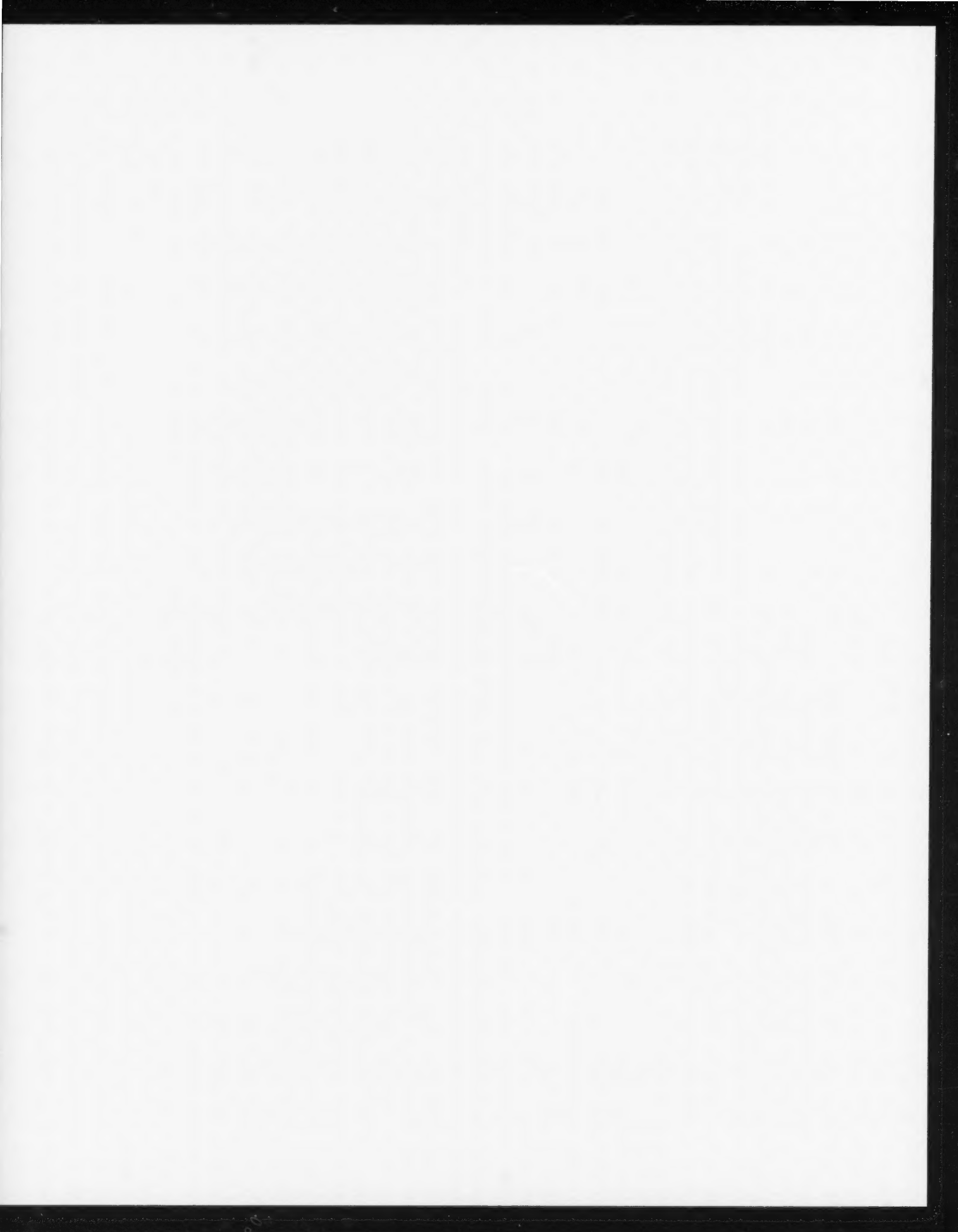
---

M. Serge Courville  
Commissaire



---

M. Bruno Jean  
Commissaire



## Table des matières

	Page
▪ Introduction.....	7
▪ Rapport des dépenses .....	9
▪ Ventilation des dépenses reliées à la délimitation des circonscriptions électorales.....	10
▪ Sommaire des dépenses reliées aux auditions publiques.....	11
▪ Ventilation des dépenses reliées aux auditions publiques.....	12
o Québec.....	12
o Saint-Joseph-de-Beauce .....	12
o Montmagny.....	12
o Saint-Jérôme .....	12
o Charlemagne .....	12
o Laval.....	13
o Saint-Constant.....	13
o Saint-Bruno-de-Montarville .....	13
o Sherbrooke .....	13
o Gatineau .....	13
o Val-d'Or.....	14
o Chibougamau .....	14
o New Richmond .....	14
o Matane.....	14
o Gaspé.....	14
o Lévis .....	15
o Cabano .....	15
o Rivière-du-Loup .....	15
o Saint-Siméon .....	15
o Saguenay.....	15
o Drummondville.....	16
o Montréal.....	16
o Trois-Rivières.....	16
▪ Ventilation des dépenses reliées à la production de rapports et de cartes .....	17





## Introduction

Conformément à l'article 548 de la Loi électorale (L.R.Q., c. E-3.3), la Commission de la représentation électorale remet au président de l'Assemblée nationale un rapport des dépenses reliées à la délimitation des circonscriptions électorales. Le présent rapport fait état de l'ensemble des sommes dépensées par la Commission depuis le début de ses travaux, amorcés après la tenue des élections générales du 26 mars 2007, jusqu'à la publication du rapport final présentant la nouvelle carte électorale du Québec telle que décrite à la *Gazette officielle du Québec* du 20 octobre 2011.

Les travaux de la Commission se sont donc échelonnés sur une période de près de cinq ans. En effet, différents événements hors du contrôle de la Commission ont entraîné la prolongation significative du processus de révision de la carte électorale.

Tout d'abord, moins d'un an après le début de ses travaux, la Commission a présenté sa proposition de délimitation, le 12 mars 2008, par le dépôt de son rapport préliminaire à l'Assemblée nationale. Conformément à la Loi, la Commission a ensuite effectué une tournée d'auditions publiques pour entendre les interventions des députés, des citoyens et des organismes intéressés. En tout, 24 auditions ont été tenues dans 23 villes du Québec entre le 21 avril et le 13 juin 2008.

L'étape de consultation, déjà bien entamée, devait prendre fin avec la tenue de la Commission de l'Assemblée nationale. Toutefois, les élections générales du 8 décembre 2008 sont venues retarder la tenue de la commission parlementaire. Aussi, au mois de novembre 2009, un projet de loi visant à redéfinir les critères à la base de la délimitation des circonscriptions a été déposé, puis étudié en commission, sans toutefois faire l'objet d'une adoption. Après plus de deux ans d'attente, les membres de la Commission ont finalement été convoqués par la Commission de l'Assemblée nationale, les 14 et 15 septembre 2010; ce qui a permis à 32 députés de faire connaître leur point de vue sur la proposition de délimitation des circonscriptions électorales.

Ensuite, cette étape étant franchie, la Commission a pu poursuivre ses travaux en vue du dépôt de son second rapport. Cependant, le 23 novembre 2010, l'adoption du projet de loi n°132, Loi concernant la suspension du processus de délimitation des circonscriptions électorales, est venue suspendre les travaux de la Commission jusqu'au 30 juin 2011.

Au cours de l'été 2011, le second rapport de la Commission, daté du 11 novembre 2010, a donc été transmis au président de l'Assemblée nationale. Ce rapport, présentant la proposition révisée de délimitation, a été déposé à l'Assemblée nationale, le 20 septembre 2011, lors de la rentrée parlementaire. Aussi, comme la Loi le prescrit, il a fait l'objet d'un débat limité à cinq heures, les 27 et 28 septembre suivant. Ce débat, a permis à 22 députés de s'exprimer sur le sujet.

Enfin, le 12 octobre 2011, les membres de la Commission de la représentation électorale ont unanimement décidé de la nouvelle carte électorale du Québec. La délimitation et le nom des nouvelles circonscriptions électorales ont par la suite été publiés à la *Gazette officielle du Québec* le 20 octobre.

Dans les pages suivantes, on trouve un sommaire des dépenses reliées à la délimitation de la nouvelle carte électorale ainsi que des tableaux présentant une ventilation de ces dépenses en fonction des éléments suivants :

- les dépenses par exercice financier;
- les dépenses reliées à la tenue des auditions publiques;
- les dépenses reliées à la production des rapports de la Commission et des cartes les accompagnant.

Le rapport des dépenses fait état d'un montant total de 930 032 \$. Ce dernier correspond aux sommes dépensées au cours des cinq exercices financiers compris entre le printemps 2007 et l'hiver 2012. Ce montant n'inclut pas la rémunération du personnel du Directeur général des élections du Québec qui a assisté la Commission dans ses travaux. À ce titre, l'article 536 de la Loi électorale prévoit que le directeur général des élections fournit à la Commission, dans l'accomplissement de ses fonctions, toute l'aide nécessaire, y compris l'apport de son personnel. La Commission n'a pas de personnel autre que celui que lui fournit le directeur général des élections.

## COMMISSION DE LA REPRÉSENTATION ÉLECTORALE

### Carte électorale 2011

#### Rapport des dépenses relées à la délimitation des circonscriptions électorales (en dollars)

	Montant \$
Frais de déplacement	91 035
Réunions ministérielles	14 911
Rémunération des commissaires	75 825
Publicité et information	449 436
Services professionnels	124 424
Contrats de nature technique	153 626
Location d'équipement et de salles	17 964
Fournitures	2 811
<b>Total</b>	<b>930 032</b>

Note : Ces dépenses ne comprennent pas les coûts assumés par le Directeur général des élections du Québec en ce qui concerne la rémunération de son personnel, ainsi que les coûts indirects liés à l'utilisation de ses locaux et de son matériel.

# COMMISSION DE LA REPRÉSENTATION ÉLECTORALE

## Carte électorale 2011

### Ventilation des dépenses reliées à la délimitation des circonscriptions électorales (en dollars)

	Années financières					Total \$
	2011-2012	2010-2011	2009-2010	2008-2009	2007-2008	
Frais de déplacement	4 222	1 369	266	80 908	4 270	91 035
Réunions ministérielles	1 127	337	-	9 479	3 988	14 911
Rémunération des commissaires	5 227	5 954	3 970	40 687	19 987	75 825
Publicité et information	10 191	-	-	206 730	232 515	449 436
Services professionnels	771	12 100	12 685	42 366	56 502	124 424
Contrats de nature technique	54 177	30 936	395	15 067	53 051	153 626
Location d'équipement et de salles	357	-	-	17 607	-	17 964
Fournitures	110	524	-	2 177	-	2 811
Total	76 182	51 220	17 316	415 021	370 293	930 032

## COMMISSION DE LA REPRÉSENTATION ÉLECTORALE

### Carte électorale 2011

#### Sommaire des dépenses reliées aux auditions publiques (en dollars)

Endroits	Calendrier	Montant \$
Québec	21-22 avril 2008	12 221
Saint-Joseph-de-Beauce	23 avril 2008	9 026
Montmagny	24 avril 2008	7 231
Saint-Jérôme	29 avril 2008	19 935
Charlemagne	30 avril 2008	17 911
Laval	1 <sup>er</sup> mai 2008	17 701
Saint-Constant	6 mai 2008	33 327
Saint-Bruno-de-Montarville	7 mai 2008	28 163
Sherbrooke	8 mai 2008	14 743
Gatineau	13 mai 2008	29 224
Val-d'Or	14 mai 2008	14 125
Chibougamau	15 mai 2008	12 212
New Richmond	27 mai 2008	15 117
Matane	28 mai 2008	15 846
Gaspé	29 mai 2008	14 078
Lévis	30 mai 2008	15 282
Cabano	3 juin 2008	5 689
Rivière-du-Loup	3 juin 2008	6 520
Saint-Siméon	4 juin 2008	9 006
Saguenay	5 juin 2008	10 014
Drummondville	10 juin 2008	24 093
Montréal	12 juin 2008	38 392
Trois-Rivières	13 juin 2008	12 781
	<b>Total</b>	<b>382 637</b>

# COMMISSION DE LA REPRÉSENTATION ÉLECTORALE

Carte électorale 2011

Ventilation des dépenses reliées aux auditions publiques  
(en dollars)

Endroits	Québec	Saint-Joseph-de-Beauce	Montmagny	Saint-Jérôme	Charlemagne
Calendrier	21-22 avril 2008	23 avril 2008	24 avril 2008	29 avril 2008	30 avril 2008
Frais de déplacement	779	741	726	1 815	2 128
Réunions ministérielles	625	301	325	509	337
Rémunération des commissaires	2 647	1 323	1 323	1 323	1 323
Publicité et information	2 956	4 023	2 252	13 137	11 555
Services professionnels (enregistrement des auditions)	2 388	2 388	2 388	1 584	1 584
Location d'équipement et de salles	2 740	250	217	1 500	984
Fournitures	86	-	-	67	-
<b>Total</b>	<b>12 221</b>	<b>9 026</b>	<b>7 231</b>	<b>19 935</b>	<b>17 911</b>



# COMMISSION DE LA REPRÉSENTATION ÉLECTORALE

Carte électorale 2011

Ventilation des dépenses reliées aux auditions publiques  
(en dollars)

Endroits	Laval	Saint-Constant	Saint-Bruno-de-Montarville	Sherbrooke	Gatineau
Calendrier	1 <sup>er</sup> mai 2008	6 mai 2008	7 mai 2008	8 mai 2008	13 mai 2008
Frais de déplacement	2 367	2 687	3 010	2 371	9 190
Réunions ministérielles	694	240	413	305	329
Rémunération des commissaires	1 323	1 323	1 323	1 323	1 323
Publicité et information	9 725	27 223	21 445	7 916	15 968
Services professionnels (enregistrement des auditions)	1 618	1 175	1 175	1 175	1 175
Location d'équipement et de salles	1 675	637	746	1 300	1 239
Fournitures	299	42	51	353	-
<b>Total</b>	<b>17 701</b>	<b>33 327</b>	<b>28 163</b>	<b>14 743</b>	<b>29 224</b>

# COMMISSION DE LA REPRÉSENTATION ÉLECTORALE

Carte électorale 2011

Ventilation des dépenses rattachées aux auditions publiques  
(en dollars)

Endroits	Val-d'Or	Chibougamau	New Richmond	Matane	Gaspé
Calendrier	14 mai 2008	15 mai 2008	27 mai 2008	28 mai 2008	29 mai 2008
Frais de déplacement	8 339	7 986	8 773	8 555	7 782
Réunions ministérielles	446	255	263	848	345
Rémunération des commissaires	1 323	1 323	1 323	1 323	1 324
Publicité et information	2 322	1 280	1 251	2 102	1 342
Services professionnels (enregistrement des auditions)	1 175	1 175	2 708	2 708	2 708
Location d'équipement et de salles	520	233	724	468	565
Fournitures	-	-	75	42	12
<b>Total</b>	<b>14 125</b>	<b>12 212</b>	<b>15 117</b>	<b>15 846</b>	<b>14 078</b>



# COMMISSION DE LA REPRÉSENTATION ÉLECTORALE

Carte électorale 2011

Ventilation des dépenses réalisées aux auditions publiques  
(en dollars)

Endroits	Lévis	Cabano	Rivière-du-Loup	Saint-Siméon	Seguénay
Calendrier	30 mai 2008	3 juin 2008	3 juin 2008	4 juin 2008	5 juin 2008
Frais de déplacement	465	1 437	1 956	1 229	1 390
Réunions ministérielles	131	187	215	315	271
Rémunération des commissaires	1 323	662	662	1 323	1 324
Publicité et information	10 230	1 472	1 472	4 162	4 415
Services professionnels (enregistrement des auditions)	2 708	1 909	1 909	1 909	1 909
Location d'équipement et de salles	425	-	285	68	370
Fournitures	-	22	21	-	335
<b>Total</b>	<b>15 262</b>	<b>5 699</b>	<b>6 520</b>	<b>9 006</b>	<b>10 014</b>

# COMMISSION DE LA REPRÉSENTATION ÉLECTORALE

## Carte électorale 2011

### Ventilation des dépenses reliées aux auditions publiques (en dollars)

Endroits	Drummondville	Montréal	Trois-Rivières	TOTAL \$
<b>Calendrier</b>	<b>10 juin 2008</b>	<b>12 juin 2008</b>	<b>13 juin 2008</b>	
Frais de déplacement	2 070	2 188	878	78 822
Réunions ministérielles	389	273	411	8 227
Rémunération des commissaires	1 323	1 323	1 323	30 433
Publicité et information	17 855	32 425	8 459	204 967
Services professionnels (enregistrement des auditions)	1 451	793	1 068	40 780
Location d'équipement et de salles	918	1 283	405	17 562
Fournitures	87	117	237	1 848
<b>Total</b>	<b>24 093</b>	<b>38 392</b>	<b>12 781</b>	<b>382 637</b>

# COMMISSION DE LA REPRÉSENTATION ÉLECTORALE

## Carte électorale 2011

Ventilation des dépenses  
relées à la production de rapports et de cartes  
(en dollars)

	Années financières					Total \$
	2011-2012	2010-2011	2009-2010	2008-2009	2007-2008	
<b>Services professionnels</b>						
Montage Infographique du rapport	-	11 284	-	-	11 070	22 364
Traduction des rapports	771	883	12 685	-	7 675	21 814
<b>Contrats de nature technique</b>						
Conception graphique et impression des cartes	16 793	9 530	-	-	20 298	46 621
Impression des rapports	22 361	16 281	395	-	19 249	58 286
<b>Total</b>	<b>39 925</b>	<b>37 788</b>	<b>13 080</b>	<b>-</b>	<b>58 292</b>	<b>149 085</b>

